

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 95 (1998)  
**Heft:** 1-2

**Rubrik:** Trucs et astuces

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

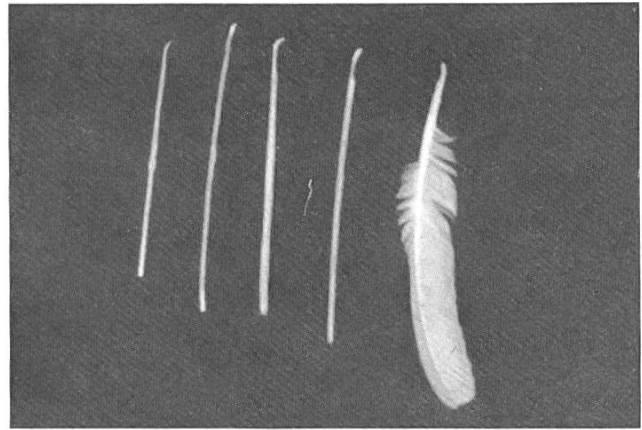
# Trucs et astuces

## Picking

La photo illustre divers instruments de picking bon marché. On peut utiliser aussi des tiges vertes, qui sont très souples, ou se servir de plumes d'oiseau. Celles de pigeon sont les plus souples.

Ces petits outils m'ont été proposés en 1940 par mon ami Henri Porret, de Fresens, à mon avis l'un des meilleurs éleveurs que j'aie connus.

*R. Curty*



## L'abeille et l'homme sur CD-ROM

Cette présentation multimédia est une approche du monde merveilleux et mystérieux de la vie des abeilles.

Ce CD-ROM, conçu afin d'être accessible à tous, permettra à chacun de connaître et d'apprécier le travail ainsi que la qualité des produits fournis par les habitants de la ruche.

- Sommaire :**
- |                              |                                 |
|------------------------------|---------------------------------|
| 1. La saison apicole         | 5. Les produits de la ruche     |
| 2. Les races d'abeilles      | 6. Anatomie et morphologie      |
| 3. Le langage dansé          | 7. Les individus de la colonie. |
| 4. L'apiculteur et le rucher |                                 |

Configuration conseillée: Pentium 100 Mhz ou plus, 16 Mo de RAM, lecteur CD-ROM 5X ou plus, milliers de couleurs, carte son.

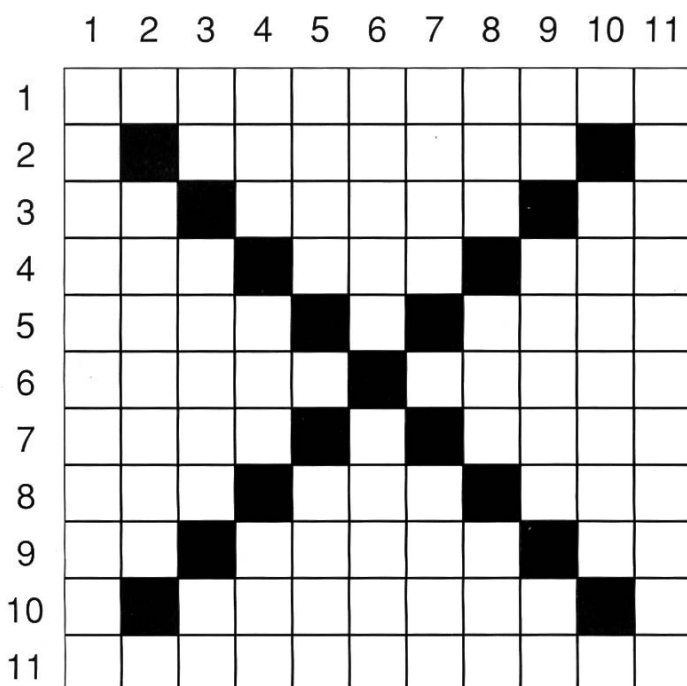
Auteur-éditeur: Bernard Leclerq, rue des Boulois 36, 7134 Leval-Trahegnies (Belgique), tél. (064) 33 76 32, fax (064) 33 76 32.

**Prix: 1500 francs belges, disponible chez l'auteur ou par paiement au compte N° 271-0215855-62.**



# Mots croisés

## Mots croisés N° 31



### Verticalement

1. Envoûtement.
2. Manières de se conduire, de se présenter.
3. Unité romaine de poids – Use – Symbole chimique.
4. Sans éclat – Période – Terme de golf.
5. Trop mûr – Echec, insuccès.
6. Femme de lettres américaine – Corrompu par de petits champignons.
7. Dans le calendrier romain – Exprime une rupture.
8. Possessif – Département français – Crète ou Sicile à l'envers.
9. En Bourgogne – Marché d'options portant sur des produits financiers – Personnel.
10. Détruira.
11. Passereau.

### Horizontalement

1. Fécondé par nos abeilles.
2. Mensonges, histoires.
3. Possessif – Parties importantes du corps – Fait les grandes rivières.
4. Signe musical – Possessif – Mis en mouvement.
5. Rivière de France – Regarde.
6. Causer un dommage – Ancienne mesure de longueur.
7. Le soldat y met toute sa confiance – Mugir dans les bois.
8. Terme de golf - Voile – Personne qui a une expérience particulière dans un métier.
9. Note inversée – Binette – Symbole chimique.
10. Qui annoncent le rapport de cause à effet.
11. Qui procure des aliments

C. Michaud

## Solution du N° 30

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	A	M	U	S	E	G	U	E	U	L	E
2	B	■	N	O	U	U	R	E	S	■	N
3	O	R	■	T	R	I	E	E	■	E	T
4	M	O	T	■	E	S	T	■	S	U	E
5	I	B	I	S	■	E	R	R	A	N	T
6	N	E	B	K	A	■	E	U	B	E	E
7	A	R	R	I	M	A	■	A	R	C	M
8	B	E	E	■	E	N	D	■	E	T	E
9	L	Z	■	P	U	G	E	T	■	E	N
10	E	■	E	U	T	O	C	I	E	■	T
11	S	O	R	B	E	T	I	E	R	E	S

